

4 июль

1937 ар

№ 49 (361)

6-тй арзэ потэ.

Бидэс дуннемс пролетар'ёс, огазеяське!

# Алнаш Колхозник

ВКП(б)-лэн Алнаш райкомезлэн но райисполкомлэн органы

## Профорган'ёсты быр'ен'ёсын кивалтоно

Профсоюз'ёс асьме кунь ужась класслэн, правяшай, господствующой класслэн массовой организациез луо. Социализм кун'эз юнматон, нимаз ик вераса Совет'ёсы вуоно быр'ён'ёсыз азинлыко ортчйтон профессиональной союз'ёслэн член'ёссы участвовать карытэк лэсьтэмын уз луы.

„Профсоюзной орган'ёслэн вуоно отчетсы но быр'ён'ёссы кунлэн политическый улоназ поворот но выль Конституциен валче массаослэн политической активностьсылэн кужмоямез вакытэ орточы. Социалистической демократиез азинтон но обществоен государственной кивалтонэз (ужась класслэн диктатураез) юнматон ружын профсоюз'ёслэн ролызы табере эшшо но будэ.“ (ВЦСПС-лэн VI-тй пленумезлэн резолюциясызы).

ВЦСПС-лэн пленумезлэсь та указаниоссэ быдэстон понна, профсоюз'ёслэн ужысытызы извращениясто но тырмытэсты быдтон но профсоюзной организациосын выльысен ульозь последовательной демократизм ортчйтон понна, али быдэсак кунамы профсоюз'ёслэн отчетно-выборной собраниоссы ортчй'ясско. Выбор'ёс закрытой (тайной) голосованиен орточ.

Таже серьезной уж борды асьме районьсь профсоюз'ёслэн местком'ёссылэн председател'ёссылы но

большевикски кутсконо вал. Нош озыы ке но, одйг местком но отчетно-выборной собранилы умой дасяськон уж уг нуы. Таже местком'ёслэн председател'ёссы, земельной ужасьёслэн союзысьтызы — Воронцов, МТС-ысь ужасьёслэн союзысьтызы — Сидоров, политпросвет союзысь — Орлов эш'ёс татчиозь профсоюз член'ёссы полын ВЦСПС-лэн VI-тй пленумезлэсь пунктэм'ёссэ но өз валэкть на. Куд организациосын быр'ён'ёсты дасяськытэк, формально ортчй'яло. Финбанковскый ужасьёслэн союзыслэн месткомазы быр'ён'ёс дыр'я ВЦСПС-лэсь профорган'ёсты быр'ён порядок сярись решениэз тйязы—месткомлэн председателез открыто голосовать карыса быр'емын.

Та факт'ёс возьмато, что первичной парторганизациос чик уг юртто профсоюз'ёслэн местком'ёссылы ужаны, соос профорганизациосын отчетно-выборной собраниосын кивалтонлэсь палэнскемын.

Местком'ёслэн председател'ёссылы но первичной парторганизациослэн кивалтысьёссылы валано ни, что профорган'ёсын отчет'ёс но быр'ён'ёс ортчйтон, ужаса ульись массаосты Совет'ёсы Сталинской Конституция быр'ён'ёслы азинлыко дасян ужрад'ёс польись одйгез луэ.

Профорган'ёсты быр'ён'ёсын кивалтоно!

## Заёмлы гожтйськыса родинамылэсь кужымзэ эшшо но юнматом

### СБЕРЕЖЕНИОСМЕС—КУНМЫЛЭСЬ ОБОРОНАЗЭ ЮНМАТОНЭ

Азымынйсь ужасьёслэсь но колхозник'ёслэсь курон'ёссэс быдэстыса, асьме правительство 1-тй июлет арын кунлэсь обороназэ юнматон внутренней заём поттон сярись решение кутйз. Заём 20 ар'ем сроклы поттэмын, беспроцентной, беспроцентной облигациос 10-ысен 500 манетозь, процентнойёсыз 25-ысен, 500 манетозь.

Заёмлы люкам коньдон ваньмыз обороноспособностез, кунмылэсь кужымзэ юнматонэ мыноз.

Асьме куньсэ ужаса ульись выль заём поттонэз туж бадзым мылкыдэн но шумпотонэн пумитало. СССР-ысь котькудйз сознательной гражданин, герман-японо-троцкистской агент'ёслы, убийцаослы но вредительёслы пумит ужазинлыкез жутонан отвечать каре но аслэсьтыз шыр'ям коньдонзэ кунлэсь, данлыко Горд Армиэлэсь кужымзэ юнматонлы сётыны туртэ.

Алнаш районьсь ужасьёс, колхозник'ёс но служащиос озыы ик бадзым мылкыдэн пумитало СССР-лэсь обороназэ юнматонлы заём поттон сярись постановленез.

—Родинамылэсь обороноспособностьзэ даспол кужмоятом. Голюшурминской

спиртозаводысь ужасьёс заёмлы трехнедельной уждунзэ сёто, кунлэсь обороназэ юнматонлы соос 20 сюрс манетлэсь бжыт уз сётэ,—шуэ завкомлэн председателез Муратов эш. Озыы ик заём вблдон ужэн совещание лыктэм сельсовет секретар'ёс, колхоз'ёсысь счетовод'ёс но заём уполномоченнойёс асьсэлэсь трехнедельной уждунзэ заёмлы сёто но асьсэ сьбры Алнаш районьсь вань колхозник'ёсыз но единоличник'ёсыз зотэ.

Асановичкай зоотехникумысь студент'ёс, педколлектив но отысь ужасьёс 2-тй июле ик заёмлы 5800 манетлы гожкызы. Со нуналы ик уноез райорганизациосын но учредениосын ужасьёс—больница, госбанк, сберкасса, финотдел, роно, редакция но мукейтыз—подписка ортчйтызы.

### Куинь арняем уждунмес—государстволы

Правительстволэсь кунмылэсь обороназэ юнматон заём поттыны пунктэмзэ тодыса, госбанклэн Алнашысь отделенияз, райсберкассаын ужасьёс соку ик куинь арняем уждунзылы заёмлы гожкызы. Банкын ужаса Куккина, Шишкина, Мельникова эш'ёс одйг толэзем уждунзылы гожкызы.

Асьме сьбры районьсь вань профсоюз член'ёсыз но колхозник'ёсыз ётискомы.

Бабкин.

## Огмы но кылытытэк гожтйськом

Ми, Азаматово сельсоветысь „Красная Вязовка“ колхозысь колхозник'ёс, партилэсь но правительстволэсь Удмуртись колхоз'ёслы льготыс сётон сярись постановленезэс бадзым шумпотонэн но жутскем мылкыдэн пумитамы.

Та постановления мялям колхозлэсь 95 центнер МТС-лы натуроплатаз, 45 центнер фуражной ссудая недимка куштйське. Посевной площади государствамы нянь сётон 200 центнерлы кулэсме. Ваньзэ колхоз 340 центнер льготы басыт но, трудоденьлы быдэ 2,5 килограмм ю-тысь йылэ.

Партилен но правительстволэн таже сколмаськемылы, ми, сталинской выль удалтонлык понна эшшо но зол нюр'яськонэн ответить карыськом. Умой дасьяськиском уборкалы, ыштонтэк но дыраз октомы удалтэм ю-нянез. Сталинской сколмаськонэн шумпотэмэн, ми Ленинлэн—Сталинлэн партизы котыре эшшо но юн огазеяськом. Правительстволэсь выль заём поттон сярись постановленезэ быдэсак одобрять карыськом но ваньмы огкылысь выль заёмлы гожком. Асьмелэсь юрттэтэмс границаосмес потыны луонтэм юн карыны сётом.

Колхозник'ёслэн куремзыя: Григорьевых, Симаков.

## Кызы ми агитационной ужез нуиськом

Виль Сталинской, подлинно-демократической Конституциез улонэ пыртон но соин валче асьме странамылэн улоназ луэм выль политической поворот партийной но партийнойтэм большевик'ёслэсь агитационной ужез отлично пунктэмзэс кулэ каре. Али, Совет'ёсы виль быр'иськон системая быр'ёнлы дасяськыку, агитационной ужез озыы нуыны кулэ, чтобы Совет'ёслэн орган'ёсазы калыклэн одйг тушмонэз но шодыны медаз быгаты.

Сталин эш дышетэ:

„Кытын но отын калык тушмоно адымиосыз быр'изке, соку со асьмелэн агитационной ужмы чидантэм урод пунктэмэн но асьмеос сыйче позорез заслужить карим шуыса возьматоз. Нош асьмелэн агитационной ужмы большевикски мынйзке, соку калык аслаз верховной орган'ёсаз тушмоно адымиосыз уз лэзыы. Озыы берег ужаны кулэ, нош хныкаты кароно өвёл“.

Сталин эшлэсь та указаниэз уж вылын быдэстон понна, парти райкомлэн

коссэмез'я, ми Б.-Кибья сельсоветэ агитколлектив кылдытым. Коллективамы 26 агитатор пыре. Агитколлективмы аслыз ужаны кык толэзылы план лэсьтылэ. Планымы пыртискомы: кыче вопрос'ёс'я кытын, ку доклад'ёс, беседаос, шара лыдзон'ёс, политденьеэс, агитатор'ёсын совещани но семинар'ёс ортчй'яно. Колхозлэн условиясыз'я но агитколлективлэн планз'я кажной колхозын агитационной уж нуыны толэзылы быдэ план лэсьтыськомы.

План агитаторлэсь ужзэ умой нуыны юрттэ. Со сяна агитколлективлэн кивалтысьез агитаторлэсь ужзэ умой эскерыны но солы вакытаз юрттыны, валэктыны быгатэ. Тани коллективысьтымы умоесь агитатор'ёс. Клим Ворошиловлэн нимыныз нимаз колхозысь Бусыгин П. колхозник 1 майысен 16 номер бордгазет поттыз ни, колхозник'ёсын куинь беседа, уно шара лыдзон'ёс ортчйтыз, политновостей доська организыватьтыз. Дышетись Лебедев Е. та колхозын ик научной беседаос но шара

лыдзон'ёс ортчй'я. Верам колхоз сельсоветын случайно азымынйсь өвёл, со тулысь кизёнзэ, ю урон'ёссэ но пар гырон'ёссэ ваньмызлэсь азывыл быдэстыз.

Асьмелэн вань на али сыйче агитатор'ёсмы, куд'ёсыз ке ВКП(б) ЦК-лэн февральской Пленумезлэсь решениэз өз валалэ на. Тани Буранов, совпартшколаез быдтэм мурт, парти кандидат „Васильево“ колхозын председател луса ужа. Со нокайче но агитмассовой уж уг нуы, колхозник'ёслы партилэсь но правительстволэсь решениоссэ уг валэк'я. Озыы ик Пойкино школарыс Логинов но Харитонов дышетйсьёс колхозник'ёс полын нокайче раз'яснительной уж уг нуо, колхозлэн контораз но уг ветло. Соин ик колхоз вань мероприятиеын бере кыле.

Сталин эшлэсь агитационной уж сярись указаниэз валаны дыр вуэмын, агитатор эш'ёс, по-большевистски кутсконо уж борды.

Агитколлективен кивалтысь И. ГРИГОРЬЕВ.

## СЕВЕРНОЙ ПОЛЮСЭ ВЕТЛЭМ ЭКСПЕДИЦИЛЭСЬ УЧАСТНИК'ЁССЭ НАГРАДИТЬ КАРОН СЯРЫСЬ

СССР-ысь ЦИК, Правительстволэсь заданиэз синмастькымон быдэстэм но героизм понна Северной полюсэ вуылэм но полюс дорысь дрейфующей йб выль поляной станция кылдытэм Северной экспедицилэсь участник'ёссэ наградить карыны пунктйз.

**Ленинлэсь орденэз сьтыса, Советской союзлэн героелэн нимыныз наградить каремын:** О. Ю. Шмидт—экспедицилен начальникез, И. Т. Спирин—майор, экспедицилен флаг-штурманэз, М. И. Шевелев — экспедицилэсь начальникэс воштысь, И. Д. Паничлен „Северной полюс“ станциилэн начальникез, А. Д. Алексеев „Н-172“ самолётлэн командирез, И. П. Мазурук—„Н-169“ самолёт-

лэн командирез, М. С. Бабускин—„Н-170“ самолётлэн пилотэз.

**Ленинлэн кыктатй орденэныз наградить каремын:**

М. В. Водопьянов—Советской Союзлэн Героиез, отрядлэн но „Н-170“ самолётлэн командирез, В. С. Молоков—Советской Союзлэн Героиез, „Н-171“ самолётлэн командирез.

Со сяна Ленинлэн орденэныз 16 мурт, Красной Звезда орденэ—13, Трудовой Красной Знамя орденэн 6 мурт наградитьтэмын.

Вань наградить карем'ёслы соответственно коньдон премиос сётэмын: быдэн 25 сюрс манет, 15 сюрс, 10 сюрс но 5 сюрс манет.

## УБОРКАЛЫ ЛЯБ ДАСЯСЬКО

28-тй июне Голлюшурма МТС-ын колхоз председателъёслэн, агрономъёслэн но агротехникъёслэн, механикъёслэн но тракторной отрядъёслын бригадиръёслэн совещаниязы ортчиз. Совещание уборкалы дасяськон но сое ортчытонын сылысь ужъёсыз эскериз.

МТС-ысь агрономлэн Горючих эшлэн докладэзъя прениын вераськисьёс пусъилызы, что уноез колхозъёс но тракторной бригадаос уборкаез ортчытыны дась овёл на. Партилен но правительстволэн Удмуртиысь колхозъёслы юртноно льготтаос сётон сярсь пуктэмсы котькуд колхозниклы но единоличниклы валэктыса вуттэмын овёл на. Наговицынлэн нимыныз нима колхозлэн председателз Ханжин эш кызы ужаны кулэ овёл, сое возьматэ. Вылы удалтон басытон сярсь со уно вераське, нэш колхозысьтыз ужъёсын уг кивалты. Ужаны график тупатымтэ, колхозникъёс ужын расставить карытэк, самостёкен ужало. Соин валче 90 ужан валъёс полысь паргыронын 15 валъёс сян уг ужало, паргырон планзы 40 процентлы сян быдэстымтэ на. Бусые кыед уг

потто, минеральной кыедъёс уг дасяло. Сельхозмашинаосыз но инвентарез тупатъян быдэстымтэ.

Та выллем фактъёс мукет колхозъёсын но вань на. Озы ик МТС-лэн агротехнической персоналэз но уборкалы ляб дасяське. «Сьод ошмес» колхозлэн председателз Громов эш тазы шуэ: «Бусы бригадаослы агрономической юртэт тырмыт уг сётно. 20-тй апрельысен милям колхозамы одйг агроном но озветлы на. Ми куриськомы вал, отъылйм но Горючих эшез, озы: ке но, юрттыны нокин озлыкты. Соин валче ик милесьтым чебер потэм пыш узьыммес кыбыос сыса быдтызы, кыбыосын кызы нюръяскыны озвалэкты.»

Механикъёс но тракторной отрядёслэн бригадиръёсы Синцов, Мокрушин, Шлыков, Леконцев, Сандаков, Тошевкова эшъёс но мукетыз веразы, что тракторной парк но озы ик уборкалы дась овёл на. Тракторъёс горючийтэк сыло, тракторъёсыз но сельхозмашинаосыз тупатъян чидантэм ляб мынэ.

Орлов.

## Колхозэз куашкаты

Али вань колхозъёс удалтысь юнэз шумпотыса октыны-калтыны дасясько. Нош, милям Пастуховлэн нимыныз нима колхозлэн председателз Дружинин юктон-калтон дасяськон борды колхозникъёсыз организовать уг кары. Та дырозь аран машинаос тупатъямтэ. Колхозамы укмыстонлэсь уно хозяйство, нош уробоос но снес тырлыкъёс 20 вал тыр сян овёл.

Колхозлэсь ваньбурзэ азиатэм интые Дружинин сое куа-катыны юрттэ. Колхозлэн счетоводз Судаков олокия сян манет коньдонэз тус-тас карыса быдты ни. Со весь юыса улэ. Дружинин со ласянь ногычужрад уг куты.

Толалтэ колхозын 60 ёрос

вал кулыз. Со гинэ уг тырмы, али гужем но умой утялтэмтээн ньыль вал кулыз ни. Алигес трактористъёслы сйлэ овёл шуса Черкасской пороода таза такез Дружинин вандытыз. Нош толалтэ ньыль породистой такаос бырыз. Гужем потыса бадзым племенной «Туган» кличкаё ош кулыз.

Колхозлэн таче куашкамезлы первояк Дружинин виноват луэ. Со сян, солэн тырмытэосыз сярсь колхоз собраниян нокинлэн номыр верамез уг луы, со олокыче но кылъёсын тышкаскыны, материть карыны кутске.

Дружининлэн таче ужомез сярсь прокурорлэсь жоген эскеремзэ витиском.

Колхозник.

## Тыметъёсты чорыго каром

Сельскохозяйственной артельлэн сталинской уставаз гожтэмно, что тыметъёсты чаклано, утялтоно, вылессэ лэсьтылоно но отын чорыгъёсты разводитьтоно. Та пунктэз быдэстыса колхозъёс уно продовольственной, товарной чорыг но коньдонэн доход басыто. Нош та дырозь Удмурт республикаысьтымы Наркомзем но, райземотделъёс но колхозъёсын чорыг вордон пункт сярсь номере оз лэсьтэ на. Тыметъёсты чорыго карон инструкциятэк, специалистъёслэн указаниэтэк мыны.

Алнаш районын уно тыметъёс, нош уноез соос нормально чорыг вордыны тупатымтээн доходзы ёжытэсь.

Ар чоже 1 га тыметплощадьыс 2-3 ц чорыг басытон понна, сое карп, сазан но мукет чорыген чорыго карыку таче уждатъёс ор-

чытоно: ву пыдэсын но яр дуръёсын выйылэм лялъёс, улвайос, чогаёс но чурьтэсь турынъёс медаз луэ. Чорыг лэземлэсь азъылы тымет съёсь чорыгъёслэсь—чипейлэсь но юшлэсь тазатэмь луыны кулэ. Тыметлэн вуэз шуныт, июль толэзе 17-19 градусъем, 0,5-ысен 2-3 метрозь мурда-лаен мед луоз. Тымет пукись, толалтэ пыдэсозыс йо кынмысь медаз лу. Тымет, вылы верам указаниосъя уг ке тупа, сое вуэз лэзьяса тазатыны кулэ. Нош тымет шур вылэ ке лэсьтэмын, чорыг валлань медаз тубы, тыметэ чипей, юш но мукет съёс чорыгъёс медаз пырлэ шуса, сое ёз яке пу решёткаен висъяно.

Тыметэ карп но сазан чорыгъёсыз йылытон понна, 1-2 га площадью 2-3 гнездо бадзымесь сазан но карп тырме (гнездо одйг мумьлэсь но кык айылэсь луэ). Тыметъёсты чорыго карыны

## Мар лэсьтэмын луоз районамы

Куиньметй пятилеткалэсь ужпумъёсъя обсеруа каром

Куиньметй пятилеткалы план лэсьтыны дасяськыса, та планъёсыз калык полын паськыт обсеруа кароно. Мар лэсьтыны чаклаське куиньметй пятилеткае Алнаш районны?

4 электростанция лэсьтэськоз (Алнаш, Байтерьяк, В.Ятча, Б.Кибья). Алнаше ик кирпичной завод лэсьтыны чаклаське.

Культурной строительство но тазалык утэн ласянь таче уж проектироваться луэ: 13 неполной средней школаос, 4 родильной домъёс, 3 нылпи яслиос, 2 нылпи садъёс но озы ик Алнаше поликлиника но молочной кухня лэсьтон.

Алнаше ик коммунальной мунчо, тямьс кварти-

раем 4 но ньыль квартираем 1 коммунальной коркаос лэсьтон пусъиське, озы ик тротуаръёс, заборъёс, полисадникъёс лэсьтон, селоез вож садо карон но купальня лэсьтон ужъёс но.

Сюрес лэсьтон ласянь Голлюшурма—Можга, Алнаш—В.Ятчи, Алнаш—Грахово, Алнаш—М-Пурга сюресъёсыз лэсьтонэз вуттоно, ваньзэ чурьт сюресъёс 63 км но грунтовой—50 км.

Варзи-Ятчинской курортэз выльдон но паськытатон ласянь проектной контора генеральной план дася. Озы ик Голлюшурма спиртозавоудын но бадзымесь планъёс пусъисько.

Райплан, РОМАНОВ.

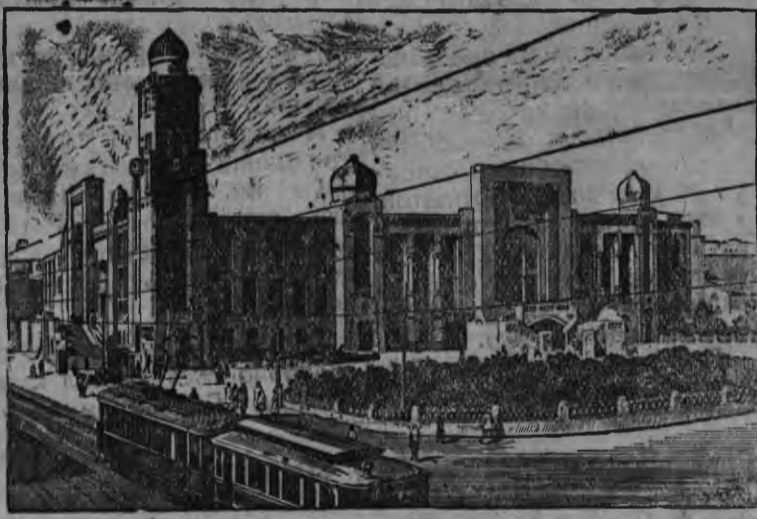
## Нарсудлэн отчетной кампаниез

Вилы Сталинской Конституция асьме советской кунамы калык судьяос тайной голосованиен 3 арлы быръисько. Калык судьяез быръён азын районсытьмы колхозъёсын 1-тй июльысен калык судлэн ужомез сярсь отчетъёс лэсьтэмын луозы. Колхоз но сельсовет председателъёслы но вань

общественной организациослы калык судлэн ужомез сярсь отчетной докладэз кылзыны массаез организоваттыны нимаз саклык висъяно. Калык судлэн ужомез сярсь отчетной докладэз критика но самокритика улын ортчытоно.

Марков.

Советской Союзысь городъёын



Баку город, Сабунчинской вокзал.

## Бадзым шумпотон

В.Ятча сельсоветысь «Изошур» колхозысь Кучуянова Марфа колхозница вераське

Уйвотын адзымтэ, ноку но кылымтэ шудо вапум ми доры вуиз. Учкисько ке туалы нылпиос шоры, ачим но егит калы потысько. Кытчы гинэ учкы,—пиналъёслы школа, ясли, площадка, клуб, книга, газетъёс. Тани мон но ваньмыкум пиналъёслэсь газет лэдземзэс кылзисько. Мынам бадзымез нылы, Агафия, туэ начальной школаез быдтыз. Вуоно аре НСШ-е мыноз. Одыгез пие куиньметй классэз быдтыз, мукетъёсыз 5 кузя дышеткыны пичиеь на.

Шумпотысько эшто но соизлы, азъылы уно нылпио муртъёслы нокин юртэт оз сётлы. «Керзем кадэсь» шуса соосты серем карылызы. Нош али мыным Советской власть кык сюрс манет юртэт сётыз. Югыт шунды милемыз шунтэ, сюлемэ виль кырзан гуркисьтэ. Туннэ пиналъёсын чош ик мон но кырзасько: «Ужын кысьмам улмо бамме,

Эн кожалэ буямын. Кема аръёсын малпамме, Али шедьты колхозын». Колхозын улон—данлыкно шумпотон!

Г. Калдырманов.

## Кытын премиос?

Стахановской движениез кужмоятонын, ужалынлыкез жутонын—умой ужом понна премировать карон одйгез услови луэ. Райзолэн азьло заведующеез Агишин эш та условияз юри нарушаты карылыз. Со уно премиос обещать карылыз но оз сётъя. Тани кык факт. Кылем арын умой глинобитной конной двор лэсьтэм понназ «Горд ошмес» колхоз райзоен официално 700 манетэн премировать каремын. Озы ик кылем арын «Тыло» колхоз, рысакез вал воргытонын азынты басытэм понна, 75 манетэн премировать каремын.

Та колхозъёслэн председателъёсы премиез законно курыса райзое дасо полветлызы ни. Озы ке но обещать карем премиез соослы сётись овёл. Та сярсь райисполкомлэн председателз Петров эш но кемалась тодэ ни. Со но ногычужрад уг куты. М.

## ПРОКУРАТУРА ИВОРТЭ

«Колхоз ваньбурез быдто» нимо газетэ поттымтэ гожтэтлэн фактъёсыз зэмало. Чернов конюхез (Ст.-Утчанской сельсоветысь, Пастуховлэн нимыныз, нима колхоз) йыр уж законлэн 111 статьяезъя ответственность улэ кыскон понна ужпум милицилен райотделаэз сэтэмын.

Прокурор Спиридонов.

Редактор Е. А. МАТВЕЕВ.

Потъясь РАЙИСПОЛКОМ.

ПРОКОПЕНКО, УАССР-ысь Наркомземлэн рыбоводз.